

 studiologic®

SL88 | GRAND

SL88 | STUDIO

SL73 | STUDIO

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Важные указания по технике безопасности



Пожалуйста, прочтите руководство полностью. В нем содержится вся информация, необходимая для использования данного устройства.

Пожалуйста, следуйте инструкциям, приведенным в данном руководстве. При проведении несанкционированных работ с прибором гарантия аннулируется. С данным устройством следует использовать только аксессуары, указанные производителем. Используйте устройство только так, как указано в данном руководстве.



ОПАСНО!

Опасность поражения электрическим током. Не открывайте корпус. Внутри нет деталей, пригодных для обслуживания пользователем. Устройство должно обслуживаться только квалифицированным персоналом сервисной службы.



Влажность

Во избежание возгорания или поражения электрическим током не подвергайте устройство воздействию дождя или влаги. Никогда не ставьте на устройство емкости с жидкостью. Не используйте устройство вблизи воды, плавательного бассейна, ванны или сырого подвала. При перемещении устройства из холодного помещения в теплое внутри может образоваться конденсат. Во избежание повреждения, пожалуйста, перед включением дайте устройству нагреться до комнатной температуры.



Установка

Для установки клавиатуры всегда используйте устойчивую стойку или поверхность. Пожалуйста, учитывайте ее размер и вес.

Чистка / Обслуживание

Никогда не используйте абразивные моющие средства, которые могут повредить поверхность. Мы рекомендуем использовать слегка влажную салфетку из микрофибры.

Упаковка

Пожалуйста, сохраняйте всю упаковку и используйте ее для защиты прибора при транспортировке или при необходимости технического обслуживания.



Важное

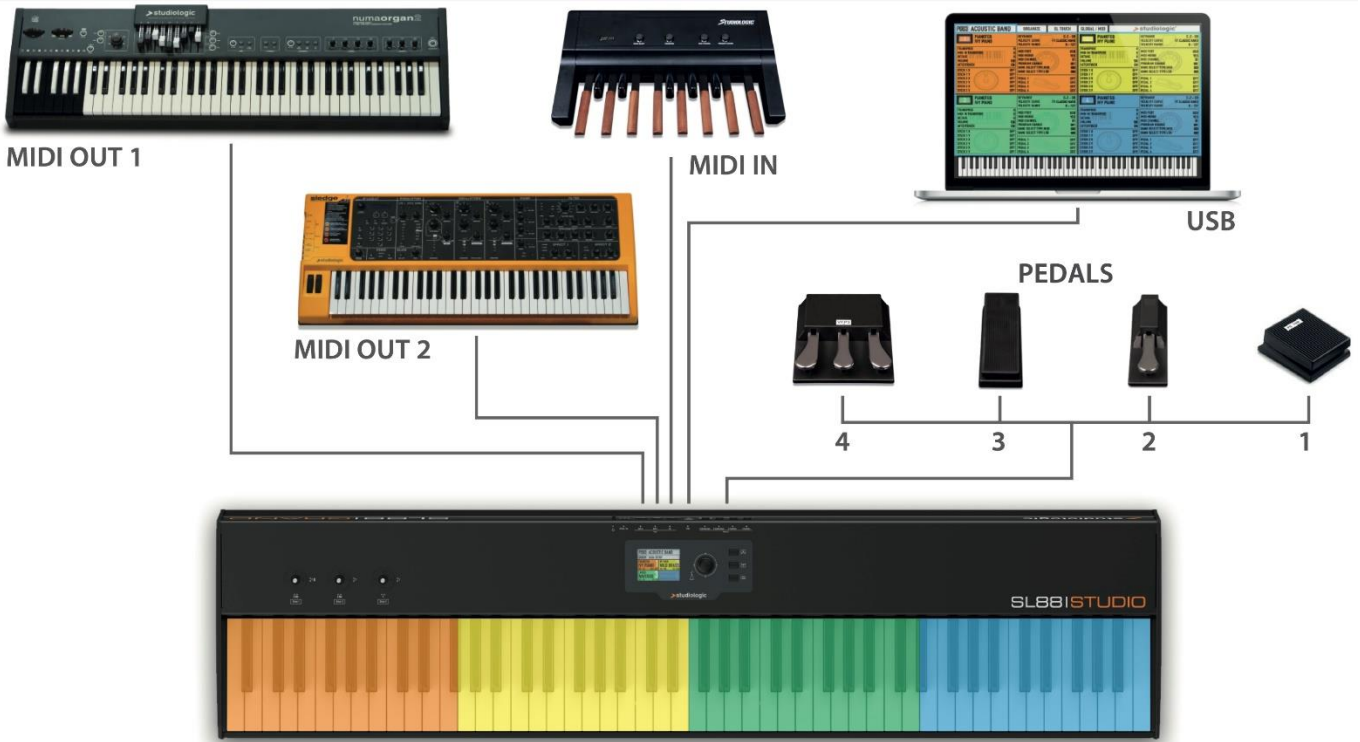
Перед подключением устройства к основному источнику питания, пожалуйста, проверьте, подходит ли данный источник питания для данного прибора. Устройство может питаться от сети переменного тока напряжением 100-240 В с помощью прилагаемого блока питания/адаптера.

Ваш новый SL

Благодарим вас за выбор SL. Вы приобрели современный профессиональный инструмент от известного производителя Studiologic. Прибором SL легко управлять благодаря большому цветному дисплею, основному кодирующему устройству с навигационными элементами управления, а также встроенной функции click и превосходной клавиатуре. Мы рекомендуем вам внимательно прочитать все руководство пользователя, чтобы в полной мере воспользоваться всеми функциями вашего SL. Данное руководство задумано как простое и наглядное пособие, которое должно помочь пользователю разобраться в приборе и всех связанных с ним элементах управления, а не как общее описание всей структуры и подробное редактирование, которое также стало более гибким и удобным для пользователя, благодаря компьютерному редактору, который можно загрузить с нашего официального сайта.

Давайте начнем с обзора функций SL.

Клавиатура	Контроллеры SL оснащены новейшей инновационной технологией Fatar: сложной клавиатурой Hammer Action с 3-мя контактами на клавишу и функцией Aftertouch. Таким образом, контроллеры SL очень портативны, но при этом обладают реалистичным звучанием рояля, которым славится Fatar.
Зоны	<p>Клавиатура может быть разделена на 4 программируемые зоны. Вы можете задать диапазон клавиатуры для каждой зоны и выбрать, с какой скоростью она будет передавать свои MIDI-данные, а также широкий спектр настроек и элементов управления.</p> <p>Каждая зона может быть назначена другому порту, а новые программируемые Sticks могут управлять различными MIDI-параметрами для каждой зоны.</p>
В комплекте	SL88 Grand / SL88 Studio / SL73 Studio Адаптер переменного тока Педаль VFP1-10 / PS100 Информационные материалы



GLOBAL / SYSTEM: V 1.6.0	
MAIN TRASPOSE	+00
PANIC	
RESTORE	
STICK CALIBRATION	
PROGRAMS +/-	PED 1/2 (EXT)
COMMON CHANNEL	16

OUT

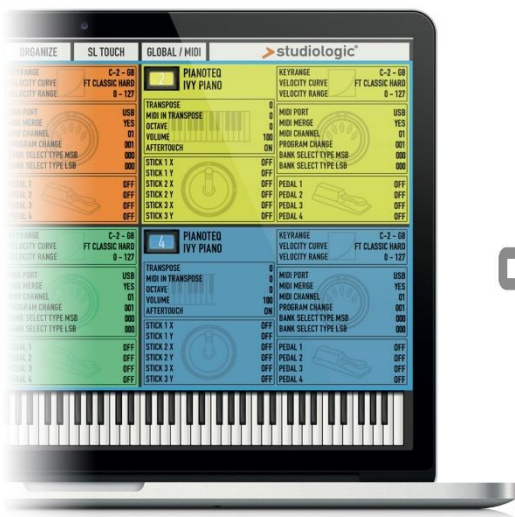
P001 SL 88 STUDIO	
GROUP SAGA SETUP	
INSTRUMENT 1	INSTRUMENT 2
SOUND	SOUND
VOL 122 A0 / F#2	VOL 096 G3 / Db4
INSTRUMENT 3	INSTRUMENT 4
SOUND	SOUND
VOL 101 B7 / C8	VOL 124 A0 / F#2

IN/OUT

P001 SL 88 STUDIO	
STORE UNDER:	P001
NAME:	SL 88 STUDIO
ZONE EDIT:	1 2 3 4
MERGE SOURCE:	OFF
MERGE DEST.:	USB OUT
MERGE FILTER:	SYS OFF - ALL
MSB - LSB: 000 - 000	
MODULATION	

HOME

HOME

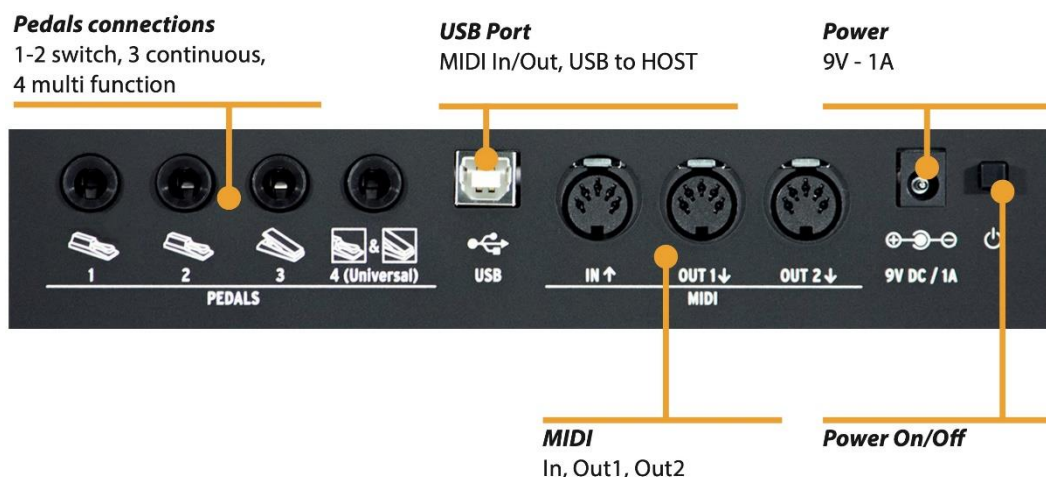


YOUR PROJECTS

Library	Groups
PROGRAM 001	GROUP 01
PROGRAM 002	GROUP 02
PROGRAM 003	GROUP ...
PROGRAM ...	GROUP 12
PROGRAM xxx	



Запуск – входы и подключения



Все соединения расположены на задней панели прибора для облегчения доступа и защиты.

Питание

Вставьте вилку адаптера в заднюю розетку прибора и включите его, переведя соответствующий переключатель в положение 1 (1=ВКЛ., 0=ВЫКЛ.).



ОСТОРОЖНО:

Убедитесь, что адаптер оригинальный (входит в комплект поставки) или подходящий / совместимый, с правильным напряжением и мощностью (9 В, 1 А, положительный вывод + в центре).

Входы

Назначаемые разъемы для педалей:

- 2 переключателя, для Sustain педалей
- 1 непрерывный, для Volume/Expression педалей
- 1 многофункциональный

Вы можете подключить совместимые педали-переключатели (для выполнения соответствующих функций) к входам 1 и 2, специальную педаль регулировки громкости/экспрессии - ко входу 3, а одну из совместимых педалей - к специальному multi plug разъему 4.

MIDI In/Out

MIDI соединения позволяют управлять любым внешним MIDI устройством и/или подключать SL к другим внешним MIDI устройствам для передачи всех связанных с этим данных (заметок, изменений в программе и т.д.).

USB

USB (Universal Serial Bus) также позволяет подключаться к внешним устройствам (например, компьютерам) для обновления встроенного ПО или установления MIDI соединения (ВХОД/ВЫХОД).

Когда SL подключен к компьютеру через USB, вы также можете использовать редактор SL для очень быстрой и прямой настройки всех параметров SL, включая элементы управления, недоступные во внутренней структуре редактирования SL (например, функция баланса клавиатуры, которая позволяет изменять чувствительность к скорости нажатия каждой отдельной клавиши и сбалансировать черные и белые клавиши с помощью одного элемента управления).

Панель управления



Новая панель управления SL - это сочетание технологий и удобной компоновки; она состоит из:

- 1 большого цветного дисплея (TFT - LCD 320 x 240);
- 1 вращающегося энкодера с 1 встроенным щелчком (ввод) и 4-х позиционным переключателем (вверх/вниз/влево/вправо);
- 3 основные кнопки: Main (вернуться к основному виду), In & Out (для навигации по всем страницам);
- 3 программируемых Stick.

Все страницы редактирования могут быть выбраны одинаковым образом (вверх/вниз с помощью позиционных переключателей энкодера, IN или OUT). Вы можете одной рукой выбирать все доступные страницы и параметры, с мгновенным доступом ко всем функциям, при достижении выбранной функции вы можете изменить ее значение, повернув энкодер (влево - уменьшение / вправо - увеличение).

Декларации

Гарантия

Каждое изделие Studiologic by Fatar было тщательно изготовлено, откалибровано и протестировано, и на него распространяется гарантия. Гарантия не распространяется на повреждения, вызванные неправильной транспортировкой, монтажом или обращением с устройством. Компенсация в размере, превышающем стоимость устройства, не предусмотрена. За любой дополнительной информацией, пожалуйста, обращайтесь исключительно к вашему дилеру и/или местному дистрибьютору. Это основано на общих условиях местного дистрибьютора FATAR srl, Италия.

CE-Conformity



FATAR srl

Zona Ind.le Squartabue

62019 Recanati MC Italy

declares that this product complies with the European Directives:

2004/108//EC EMC Directive

DIN EN 55013 EMC radio disturbance of sound, TV and associated equipment

DIN EN 55020 EMC immunity of sound, TV and associated equipment

Recanati, 20. 05. 2015 Marco Ragni, Chief Executive Officer

Это заявление становится недействительным, если устройство модифицируется без разрешения.

RoHS-Conformity



Данное изделие изготовлено в соответствии с директивой 2002/95/EC.

Утилизация / WEEE



Целью настоящей Директивы ЕС 2003/108/EC является, в качестве первоочередной задачи, предотвращение образования отходов электрического и электронного оборудования (WEEE) и, кроме того, повторное использование, рециркуляция и другие формы утилизации таких отходов с целью сокращения их утилизации. Пожалуйста, помогите сохранить нашу окружающую среду в чистоте.

State of the art

Для обеспечения максимального качества все устройства Studiologic by Fatar всегда разрабатываются по последнему слову техники, поэтому обновления, модификации и усовершенствования производятся без предварительного уведомления. Технические характеристики и внешний вид изделия могут отличаться от приведенных в данном руководстве.

Trademarks

Все торговые марки, используемые в данном руководстве, принадлежат их соответствующим владельцам.

Copyright

Никакая часть данного руководства не может быть воспроизведена или передана в любой форме или любыми средствами без предварительного согласия владельца авторских прав:

FATAR Srl

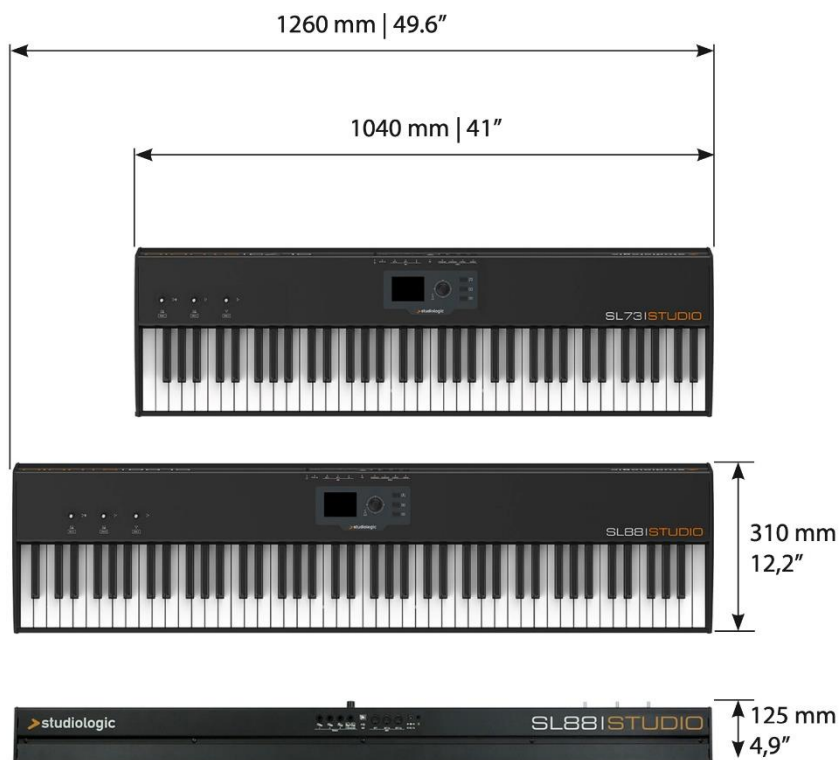
Zona Ind.le Squartabue

62019 Recanati, Italia

Технические характеристики

SL88 Grand, SL88 Studio, SL73 Studio

Характеристики	Значения
Клавиатура	88, 88, 73 клавиши
	взвешенная клавиатура Fatar с молоточковой механикой и послекасанием: Studio TP/100LR, Grand TP/40WOOD
	3 кривых velocity по умолчанию + фиксированная кривая с программируемым значением, 6 редактируемых пользователем кривых velocity
Программы	250 пользовательских программ
Дисплей	2,8" цветной LCD TFT дисплей 320x240 пикселей
Контроллеры	энкодер для навигации по меню
	3 программируемых контроллера Stick
	3 функциональные кнопки
Входы для педалей	2x Switch, 1x Continuous, 1x Universal
MIDI	1x MIDI вход, 2x MIDI выхода
USB	USB-B порт
Электропитание	Внешний адаптер вход: 100-240 В / выход: 9 В, 1 А
Размеры (ШxГxВ)	SL88 Grand: 1260x310x125 мм
	SL88 Studio: 1260x310x125 мм
	SL73 Studio: 1040x310x125 мм
Вес	SL88 Grand: 20,8 кг
	SL88 Studio: 13,7 кг
	SL73 Studio: 11,5 кг
В комплекте	SL88 Grand: педаль сустейна VFP1/10, адаптер питания 9 В SL88/73 Studio: педаль сустейна PS100, адаптер питания 9 В



Дизайн и технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.